

Bitte  
ausreichend  
frankieren

**An den**

**ÖBVP**

**2. EUROPATAGUNG**

**c/o Frau Gabriele Redl**

**Löwengasse 3/5/6**

**1030 Wien**

**Tagungsort:**

EUROPAHAUS, 1140 Wien, Linzer Straße 429

**Teilnahmegebühr:**

inkl. Mittagessen und Pausengetränken: € 110,--

**Sonderpreis für ECP-holder** und  
PsychotherapeutInnen in Ausbildung  
und StudentInnen € 80,--

Bitte überweisen Sie die entsprechende Teilnahmegebühr  
auf **Konto Nr. 07606605 bei der ERSTE Bank, BLZ 20111.**

**Anmeldung:**

Bitte nutzen Sie die Anmeldekarte für Ihre Anmeldung per Fax oder Post.

**Anmeldefrist: bis spätestens 2. 9. 2002**

Die Veranstaltung kann nur bei ausreichenden Anmeldungen statt finden.  
Anmeldungen nach dem 2. 9. 2002 können nur nach Maßgabe freier Plätze  
berücksichtigt werden.

**Organisation:** ÖBVP-Büro und Elisabeth Töpel

Anfragen bitte an ÖBVP-Büro 01/512 70 90 oder Frau Dr. Szyszkowitz,  
0664/5104226

**Zimmerpreise:** EUROPAHAUS, 1140 Wien, Linzer Straße 429

Einzelzimmer € 43,-- inkl. Frühstück

Doppelzimmer € 64,-- inkl. Frühstück

Mit freundlicher Unterstützung von

**Bank Austria  
Creditanstalt**



**THE WORLD COUNCIL  
FOR PSYCHOTHERAPY (WCP)**

**ELISYA**  
Internationales Institut für Kommunikation,  
Beratung - Coaching - Training - Psychotherapie

**Impressum**

Für den Inhalt verantwortlich:

Dr. Margret Aull, Dr. Traudl Szyszkowitz und Elisabeth Töpel

# 2. EUROPATAGUNG



## Strukturen und Folgen von politischen Konflikten

Psychotherapeutisches Verstehen und Handlungskonzepte aus verschiedenen Ländern

## Structures and consequences of political conflicts

Psychotherapeutical perception and ways of action in different countries

**21. 9. 2002**

**EUROPAHAUS**

**1140 Wien, Linzer Straße 429**

# 2. EUROPATAGUNG

des Österreichischen Bundesverbandes für Psychotherapie

**Samstag, 21.9.2002**

Mit dieser 2. Tagung wollen wir das politische Bewusstsein und die Verantwortung für die Mitgestaltung von uns PsychotherapeutInnen auf europäischer Ebene stärken.

*By means of this second European convention we want to emphasize the political awareness and responsibility of psychotherapists on an European level.*

## **09:15 Eröffnung und Begrüßung**

Dr. Margret Aull

*Präsidentin des ÖBVP (Österreichischer Bundesverband für Psychotherapie)*

## **09:30 Structures and consequences of political conflicts in Ireland View of a psychotherapist**

*Ellen O-Malley-Dunlop, Irland*

## **10:00 Structures and consequences of political conflicts in Albania View of a psychiatrist and psychotherapist in a country where psychotherapy was a taboo until 11 years ago.**

*Neli Demi, Albanien*

## **10:30 Kaffeepause**

## **11:00 Psychotherapie in sozialer Verantwortung**

Dr. Angelika Birk

*Mitarbeiterin des Behandlungszentrums für Folteropfer/Berlin*

## **11:30 "Die machen sowieso, was sie wollen" Zukunftswerkstätte als Beitrag gegen Fatalismus und Politikverdrossenheit**

Mag. Hans Holzinger

*Wissenschaftl. Mitarbeiter der Robert Jungk Bibliothek für Zukunftsfragen*

Moderation: Dr. Traudl Szyszkowitz

## **12:00 Mittagspause**

## **14:00 Workshops inkl. Kaffeepause**

## **17:30 Ende der Workshops**

## **WORKSHOPS**

**Samstag, 21.9.2002**

### Workshop I

Using a combination of Group Analysis and Sociological Focus Groups with the protestant minority in Southern Ireland in the context of the political problems in Northern Ireland and the change in the southern political situation

Leitung: Ellen O-Malley-Dunlop, *Irland*

### Workshop II

Psychotherapie nach man-made-desaster. Ressourcen und Risiken des intersubjektiven Erlebens von PsychotherapeutInnen.

Leitung: Ralf Weber, *Dipl. Psychologe und Gestalttherapeut  
Mitarbeiter des Behandlungszentrums für Folteropfer/Berlin*

### Workshop III

Die Krise der Politik in europäischen Wohlstandsgesellschaften und Vorschläge zu ihrer Überwindung aus der Sicht der PsychotherapeutInnen - erarbeitet nach der Methode Zukunftswerkstatt

Leitung: Mag. Hans Holzinger/Karin Kieninger  
*Robert Jungk Bibliothek für Zukunftsfragen*

## **VORPROGRAMM**

**Freitag, 20.9.2002**

19:00 - 21:00 Uhr    Öffentliche Podiumsdiskussion  
*Wiederholungszwänge in der Politik*

Es diskutieren: Dr. Margret Aull, a.o. Univ. Prof. Dr. Otmar Höll  
*(Direktor d. Österr. Instituts für Internationale Politik)*  
PolitikerInnen aller Parteien angefragt

Im Anschluss lädt die Bank Austria Creditanstalt zu einem Imbiss ein.

Oktogon der Bank Austria Creditanstalt  
1010 Wien, Schottengasse 6/1. Stock

Eintritt frei!



Österreichischer Bundesverband für Psychotherapie

ANMELDUNG

FAX: 01/512 70 91

## 2. EUROPATAGUNG

des Österreichischen Bundesverbandes für Psychotherapie

Ich melde mich verbindlich zur 2. Europatagung an.

Vorname	Zuname
---------	--------

Straße
--------

PLZ	Ort
-----	-----

Tel.	Fax	E-mail
------	-----	--------

Ich ersuche um Reservierung eines Zimmers  
im EUROPAHAUS:

Einzelzimmer  Doppelzimmer

Ich nehme auch am Vorprogramm teil:

ja  nein

Die Tagungsgebühr in der Höhe von € \_\_\_\_\_ habe ich auf das  
**Konto Nr. 07606605 bei der ERSTE Bank, BLZ 2011, überwiesen**

Ich nehme zur Kenntnis, dass meine Anmeldung erst mit der Einzahlung der Tagungsgebühr  
gültig ist.

Ort, Datum

Unterschrift